

4014

OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATION

NAME: KAWATA, (Itoko) Mrs. Yoshitoshi

HOME ADDRESS: R. R. 1 Cumberland, B.C.

REGISTRATION NUMBER 06204 SEX: F AGE: 25

OCCUPATION: Housewife

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: None

MARRIED? Yes

NAME OF WIFE OR HUSBAND: Yoshitoshi 11846 06203

ADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: Same address

NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Fumiko (F)

ADDRESS OF CHILDREN: Same address

AGE OF CHILDREN: 4

STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY (Each parcel must be mentioned and particulars given)

1. LOCATION AND DESCRIPTION:

None

2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS:

None

3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are)

None

4. TAXES (Amount and where payable)

None

5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed)

None

6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state)

None

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS: None

8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST: None

9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN None

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

1. LOCATION AND DESCRIPTION: R.R. 1 Cumberland, B.C.
5 roomed wooden bungalow.

2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: Royston Lumber Co., Cumberland, B.C.

3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID:
\$5 per month paid up to date.

4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE: None

5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid)
None

6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN:
None

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS:

At Cumberland Storage, Cumberland, B.C. One Singer Treadle Sewing Machine (#8); One trunk (#16) containing clothing; as per list attached.

At Royston Lumber Co., Cumberland, B.C. Boxes Nos. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15. as per list attached.

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS
None

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY None

Mrs. Y. Kawata

Reg. 0620K

No. 1.2.3. Boxes
 Contents
 2 Japanese Plates, (big)
 1 doz Japanese wine glasses
 1 " Whiskey glasses
 2 " Beer glasses
 Rice bowls, tea pot, cake tin (3)
 1/2 doz tea cups and saucers
 1 set of Chinaware
 1 set water glass
 Jelly glass set
 Christmas decorations
 Japanese dolls, Etc
 Value 25.00

No. 4.5.6. Boxes
 Contents
 Baby wash basin
 Groceries
 Canned goods
 Electric Heating Stove
 Electric Iron
 Kitchen wares
 Spices
 Vinegar, and Etc
 Value 25.00

#577 ✓

No. 8. Singer Sewing Machine
 Above stored at Matt Brown, Cumberland, B. C.

No. 10. Tool Box
 Plane
 Saws
 Auger and Bits
 Square
 Hammer and Etc
 Value 20.00

No. 11. Wash Tub
 Electric Iron
 Fishing lines, hooks
 Soaps
 Basins Etc.
 Value 7.00 ✓

No. 12. Big White Bag
 1 doz cushions
 window curtains
 Bread pans
 Value 10.00

No. 13. 14. Sheep Wool Mattresses (4)
 Value 30.00

No. 15. Trunk
 Bed Spreads
 Sheets
 Silk Cloth
 Sweaters
 Woolen Cloth
 Baby's Outfit
 Toys, and Etc
 Value 35.00

No. 16. Trunk
 Above stored at Matt Brown, Cumberland, B. C.

I. Kawata

CUMBERLAND AND DISTRICT STORAGE AND SALES

PERSONAL AND HOUSEHOLD GOODS, ETC.

I, the undersigned, *J. KAWATA*

of have stored my personal goods, as listed, in care of Matt. Brown, Cumberland, B. C. The listed goods are stored at the owner's risk, which will be properly taken care of, as to any regulations, Dominion or Provincial, under the evacuation orders.

No. of Packages:

1

Mrs. Y. Kawata

Registration No. *06204*

Witness

W. Miyahara

Matt. Brown, Agent

P. O. Box 431

1 SEWING MACHINE #8
1 TRUNK #16 clothing

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: _____
None but declarant would appreciate the Custodian taking necessary steps to have these goods insured.

5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF OTHERS: None

6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) _____
None

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts) _____
\$50 Victory Bonds 1941 in owners possession
\$175 War Saving Certificates

8. BANK ACCOUNTS: \$500 _____
100 Royal Bank, Cumberland, B.C. Account No. 2222

9. LIFE INSURANCE: \$150 Nikka Chochiku, Vanc'r, B.C. _____ Unknown
\$100 Royal Bank, Hastings & Main, Vanc'r, B.C. _____
On husband's life \$1,000 Sun Life Pol. #2023797. Beneficiary declarant.
Details unknown. Pol. in declarant's trunk.

10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS. None

11. SAFETY DEPOSIT BOX: None

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: None

2. TRADE DEBTS: None

I, the undersigned, hereby voluntarily turn over to the Custodian all my property in the protected area as set out above, excepting fishing vessels, deposits of money, shares of stock, debentures, bonds or other securities, if any.

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 17th day of April 1942.

(Signature) I. Kawata

[Signature]
Witness

FOR DEPARTMENTAL USE

[Handwritten mark]

RETURNED TO JAPAN

S.S. MATINE ANGEL

31st MAY, 1946

INFORMATION FROM R.C.M.F.

Date Aug 7/43.

Our File No. 4014

Full Name NAWATA (Itake) Mrs. Yoshitashi
(Surname in Block Letters)

Registration No. 06204

Male - Female
(check)

Age June 3, 1916

Former Address R.R.#1, Cumberland, B.C.

Date Evacuated Sept. 15/42 Naturalized - Canadian-Born - National
(check)

Present Address Tasme, B.C.

Married - Single
(check)

Name of Wife -

Name of Husband Yoshitashi # 06203

Name of Mother SHIMIZU Nobu Name of Father SHIMIZU, Kumasa
(Japan) (Japan)

Names of Children under 16 Akio (M) Nov 27/36 (Japan)
Fumiko (F) May 4/38 here

Requested by ED Registered with Custodian -
(Yes or No)

Additional Information _____

REAL PROPERTY

File 4014.

Itoko (Mrs. Yoshitoshi) KAWATA.

Reg. No. 06204.

NO REAL PROPERTY CARRIED IN THIS FILE.

The above summary is certified to be in accordance
with the information on file.
30th October, 1945.

J. Mathison
Nov. 13, 1945

RGB/P.

PERSONAL PROPERTY SUMMARY

File No. 4014

November 10, 1945.

Re: Itoko (Mrs. Yoshitoshi) KAWATA
Registration No. 06204

This woman, who was evacuated on September 15, 1942, signed a declaration to the Custodian on April 17, 1942.

Chattels: This woman declared 16 boxes, containing a large quantity of clothing and household effects. These have all been shipped to this woman or to her husband.

Securities: Victory Bond \$50.00 in owner's possession.
War Savings Certificates \$175.00 in owner's possession.
These did not come under the control of the Custodian.

Bank Account: Royal Bank of Canada, Cumberland - \$600.00
" " " " , Hastings & Main, Vancouver - \$100.00
Japan & Canada Trust Savings - \$150.00
There is no record of this woman's name in the list of depositors of the Japan & Canada Trust Savings Co.
Bank accounts did not come under the control of the Custodian.

Life Insurance: Sun Life Assurance Co. Policy #2023797 - \$1000.00 on life of Yoshitoshi KAWATA, in declarant's trunk.
This did not come under the control of the Custodian.

File reveals no evidence of other property of any kind.

November 13, 1945 The above summary is certified to be in accordance with information on file.

J. MacLellan

711 Stock Exchange Bldg.,
475 Howe Street,
Vancouver, B.C.

Dec. 8/46

Custodian of Enemy Property,
Royal Bank Building,
Vancouver, B.C.

TREASURY DEPT. CLAIM \$200⁰⁰

Dear Sir:

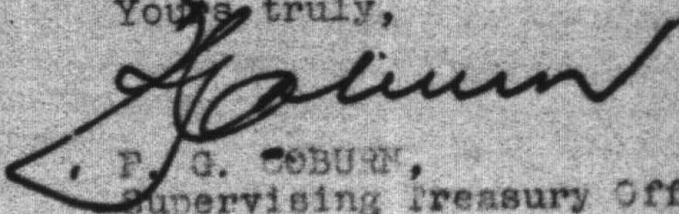
Re: ⁴⁰¹⁴ KAWATA, ITO No. A-06204 No Me

Please note that the above has been repatriated to Japan. At the time of repatriation, the following transactions took place:

Cash turned in - - - - - NIL
Draft Issued - - - - - 200.00

It will be seen that this Japanese is indebted to the Department on account of repatriation in the amount of \$200.00. Therefore should you receive further funds on this account such funds should be turned into this office. It will be applied first to recoup the expenditure made and, second, if there is any surplus such surplus will be remitted to Japan for the account of the Japanese in question.

Yours truly,


F. G. COBURN,
Supervising Treasury Officer.

FGC/EJ.

P.O. Box 431,
Cumberland B.C.
Dec. 24/42.

Mr. H.F. Green,
Protection Dept.,
Office of the Custodian,
Japanese Evacuation Section,
Vancouver B.C.

EVACUATION SECTION	
Rec'd	DEC 28 1942
File No.	4014
Ans.	<i>W.A.</i>
Referred	<i>Tilson</i>

Dear Sir:-

Report on Mrs. Y. KAWATA Reg. # 06204.

1 & 2 Location and Nature of property. Five (5) room dwelling, Royston Mill Yard. Rent \$5.00 per month, paid to date. House vacant and boarded up. Property of Royston Lumber Co. Ltd. R R # 1 Cumberland, B.C.

3 personal effects shipped out c/o B.C. Security Commission, Vancouver B.C. from Cumberland storage are:-
June 4/42. # 5, 7 & 11 (3 pcs.)
July 25/42. Box tools # 10
Shipped direct to Y. Kawata Tashme B.C. C.P.R. Freight prepaid No's 4-6-8-9-15 & 16 -(6 pcs.)
Balance left in Cumberland storage are.
No's 1-2 & 3, # 12 clothes bay effects, # 13 & 14 wool mattresses (4) -(6 pieces in all). ✓ |

4 Insurances. \$1,000.00 Sun Life Ass. Co.

5 Liabilities and personal debts. None to date.

6 Recommendations. Effects are as listed above, those shipped out c/o B.C. Security Commission, Vancouver B.C. and those left in storage. The house is vacant and boarded up.

This will clean up this party's report to date.

Yours truly

Matt Brown

Matt Brown.
Custodian Agent.

OK

12/30